

VERSICHERUNGSZERTIFIKAT

UNION, Versicherungsanstalt AG, Bajkalská Str.29/A, 813 60 Bratislava 1 / Slowakei bestaetigt hiermit, dass sie dem weiter genannten Versicherungsnehmer aufgrund des bei ihr abgeschlossenen Versicherungsvertrages im weiter angefuehrten Umfang Versicherungsschutz gewaehrt:

Versicherte: **MJ SPED s. r. o.**

Adresse: Hlavná 329/4, 900 23 Viničné

Id.Nr.: **44 530 439**

Vertrags-Nr.: **24 3 1276**

Versichertes Risiko: **Spediteurhaftpflicht**

Deckungssumme: **EUR 200.000,00 EUR für einen im Deckungszeitraum entstandene Schäden**

Selbstbehalt: 10%, najmenej 100,00 EUR bei jedem Schadenfall

Gültigkeit des Zertifikates: bis 29.02.2012 inkl.

Dieses Zertifikat weder ersetzt, noch aendert, noch erweitert die vereinbarten Bestimmungen des Versicherungsvertrages Nr. 24 3 1276.

In Trenčín am 28.02.2011.

Union
P o i s ť o v ň a
Union poisťovňa, a.s.
Braneckého 1, 911 01 Trenčín ②

Právorat

Union poisťovňa, a.s.

Union poisťovňa, a.s., Bajkalská 29/A, 813 60 Bratislava 1, IČO: 31 322 051, DIČ: 2020800353
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava 1, odd. sa, vl.č. 383/B

POISTNÝ CERTIFIKÁT - POISTKA

UNION poisťovňa, a.s., Bajkalská 29/A, 813 60 Bratislava, Slovenská republika, potvrdzuje, že dole uvedenému poistenému na základe poistnej zmluvy poskytuje poistnú ochranu v d'alej uvedenom rozsahu:

Poistený: **MJ SPED s. r. o.**

Adresa: **Hlavná 329/4, 900 23 Viničné**

IČO: **44 530 439**

Číslo poistnej zmluvy: **24 3 1276**

Poistené riziko: **zodpovednosť zasielateľa**

Poistná suma: **200.000,00 EUR** na jednu poistnú udalosť

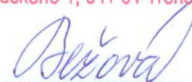
Spoluúčasť: **10%, najmenej 100,00 EUR** pri každej poistnej udalosti

Platnosť certifikátu: **do 29.02.2012 vrátane**

Táto poistka nenahradzuje, nemení a nerozširuje dojednania originálnej poistnej zmluvy č. 24 3 1276.

V Trenčíne , 28.02.2011.

Union
P o i s ť o v ň a
Union poisťovňa, a.s.
Braneckého 1, 911 01 Trenčín ②



Union poisťovňa, a.s.

Union poisťovňa, a.s., Bajkalská 29/A, 813 60 Bratislava I, IČO: 31 322 051, DIČ: 2020800353
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, odd. sa, vl.č. 383/B

CERTIFICATE OF INSURANCE

UNION, Insurance company, Bajkalská 29/A, 813 60 Bratislava / Slovakia certifies that it gives to undermentioned Insured insurance coverage in following scope on the basis of insurance policy.

Insured: **MJ SPED s. r. o.**

Address: **Hlavná 329/4, 900 23 Viničné**

Id.Nr.: **44 530 439**

Insurance Policy Number: **24 3 1276**

Risk insured: **liability of forwarder**

Limit: **EUR 200.000,00 a. o. o.**

Deductible: **10%, najmenej 100,00 EUR any one occurrence**

Validity of Certificate: **to 29.02.2012 including**

This policy does neither replace nor change nor extend Insurance policy No. 24 3 1276.

Trenčín, 28.02.2011.

Union
P o i s ť o v ň a
Union poisťovňa, a.s.
Braneckého 1, 911 01 Trenčín ②

Bešková

Union poisťovňa, a.s.

Union poisťovňa, a.s., Bajkalská 29/A, 813 60 Bratislava 1, IČO: 31 322 051, DIČ: 2020800353
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava 1, odd. sa, vl.č. 383/B